

الدورة السادسة والستون بعد المائة للمجلس

تقريراً الدورة الثالثة والسبعين (الاستثنائية) (22 يناير/كانون الثاني و 19 فبراير/شباط 2021)

والدورة الرابعة والسبعين (10-12 مارس/آذار 2021) للجنة مشكلات السلع

رد الأمانة على الإسهامات الخطية من المجلس

تعرب الأمانة عن تقديرها لتعقيبات الأعضاء والدعم المعبر عنه لعمل منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة (المنظمة) بموجب ولاية اللجنة وتأخذ علمًا بجميع التعليقات.

وترحب الأمانة بالتنبؤ بأهمية عمل المنظمة في الأسواق والتجارة. وسوف تواصل المنظمة تقديم الدعم للأعضاء في هذه المجالات من خلال توفير بيانات ومعلومات آنية وموثوقة وإجراء تحليلات ودراسات ونشرها ومؤازرة الجهود القطرية لتنمية القدرات وتيسير الحوارات بشأن السياسات وعقدتها.

وبالنسبة إلى النقطة التي طرحتها الجمهورية الدومينيكية والأرجنتين بخصوص إبراز أهمية عمل المنظمة في مجال التجارة والحاجة إلى إبراز ولاية المنظمة وعملها على نحو أكبر في التجارة وأسواق المنتجات الأساسية، تشير الأمانة إلى أنّ مجال الأولوية البرمجية المتعلق بأسواق شفافة وبالتجارة في سياق الإطار الاستراتيجي الجديد من شأنه أن يساهم في تحقيق ذلك. وعلاوة على ذلك، تجري حاليًا مشاورات داخل مكتب لجنة مشكلات السلع لاستكشاف سبل إبراز عمل اللجنة، بما في ذلك من خلال الأنشطة في ما بين الدورات.

أما بالنسبة إلى النقطة التي طرحتها أستراليا حول أهمية أن توفر المنظمة الدعم للبلدان لتعزيز قدراتها الإحصائية وقدرتها على إتاحة البيانات، لا سيما في الدول النامية الجزرية الصغيرة، في المحيط الهادئ، فإنّ المنظمة على أتم الاستعداد لتقديم الدعم اللازم لتلك البلدان، بما في ذلك من خلال التدريب وتنمية القدرات.

وفي ما يتعلق بتعليق الاتحاد الأوروبي حول أهمية إبقاء تأثيرات جائحة كوفيد-19 قيد المراجعة، تود المنظمة التأكيد على أنّها ستواصل مراقبة تأثيرات الجائحة بما في ذلك من خلال تقييم السيناريوهات في سياق متابعة قمة الأمم المتحدة بشأن النظم الغذائية.

وتقرّ الأمانة بالتعليق الوارد من الاتحاد الأوروبي حول ضرورة أن تحرص المنظمة على البقاء حصريًا ضمن نطاق ولايتها بخصوص المسائل التجارية من دون استباق القرارات التي ستصدر عن منظمة التجارة العالمية وهي تود طمأنة الأعضاء إلى أنّ المنظمة تدرك تمامًا هذا الموضوع وإلى أنّ عملها في مجال التجارة هو عمل فني محض ويجري ضمن نطاق ولايتها، بما في ذلك بالتعاون مع منظمة التجارة العالمية.

وبالنسبة إلى طلب الاتحاد الأوروبي متابعة الدعوة التي وجهتها اللجنة لاستعراض ترتيبات عملها بغرض تحسين كفاءة الدورات وفعاليتها، يسرّ الأمانة أن تفيّد بأنّ المشاورات حول هذا الموضوع قد بدأت بالفعل ضمن مكتب اللجنة.

وتتوجه المنظمة بالشكر إلى اليابان على التعليقات القيّمة التي أخذت علمًا بها. وقد جرى بحث هذه الاقتراحات، إلى جانب تلك التي تقدم بها الأعضاء الآخرون، لدى وضع الصياغة النهائية للرؤية والاستراتيجية لعمل منظمة الأغذية والزراعة في مجال التغذية. وتتمن المنظمة بدرجة عالية مساهمة اليابان المستمرة في العملية التشاورية وفي تحسين الصيغ والمفاهيم المستخدمة في مشروع الاستراتيجية الخاصة بالتغذية. وتأخذ الأمانة علمًا أيضًا بأهمية الإنتاج المحلي وسلاسل الإمداد الإقليمية بالتوازي مع التجارة العالمية بالأغذية.